

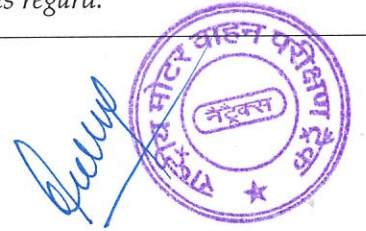
NATRAX
NOTICE INVITING TENDER

FOR

“Construction of 7% gradient combine surface of gravel (sharp edge stone of size min 30mm to Max. 55mm) & RCC Pavement (250mm) for cut & pitch tyre testing track near T-10” at NATRAX Pithampur (M.P)”

Tender No. NATRAX/PROC/C&I/23/54 (R1)

<p>नेशनल ऑटोमोटिव टेस्ट ट्रैक्स (NATRAX), नेशनल ऑटोमोटिव बोर्ड (NAB) के तहत एक ऑटोमोटिव टेस्टिंग एंड सर्टिफिकेशन सेंटर है, जो भारी उद्योग मंत्रालय, भारत सरकार द्वारा गठित एक स्वायत्त निकाय है। NATRAX को लगभग 3000 एकड़ भूमि पर पीथमपुर, जिला धार, (मध्य प्रदेश, भारत) के पास, सभी प्रकार के ऑटोमोबाइल के व्यापक परीक्षण और मूल्यांकन के लिए स्थापित किया गया है।</p>	<p>National Automotive Test Tracks (NATRAX) is an Automotive Testing & Certification Centre under Automotive Board (NAB) which is an autonomous body constituted by Ministry of Heavy Industries, Government of India. NATRAX has been set up on approx. 3000 acres of land for comprehensive testing and evaluation of all types of automobiles, near Pithampur, Dist. Dhar, (Madhya Pradesh, India).</p>
<p>"NATRAX पीथमपुर (M.P) में" निविदा संख्या NATRAX/PROC/C&I/23/54 (R1) के तहत T-10 के पास कट और चिप टायर परीक्षण ट्रैक के लिए बजरी की 7% ग्रेडिंट कंबाइन सतह (न्यूनतम 30 मिमी से अधिकतम 55 मिमी आकार के तेज धार वाले पत्थर) और आरसीसी फुटपाथ (250 मिमी) के निर्माण के लिए दो बोली प्रणाली में सीलबंद निविदाएं आमंत्रित करता है।</p>	<p>NATRAX hereby invites sealed tenders in two bids system for “Construction of 7% gradient combine surface of gravel (sharp edge stone of size min 30mm to Max. 55mm) & RCC Pavement (250mm) for cut & pitch tyre testing track near T-10” at NATRAX Pithampur (M.P)” under Tender No. NATRAX/PROC/C&I/23/54 (R1).</p>
<p>कृपया ध्यान दें, NATRAX, आदेश संख्या P-45021/2/2017-पीपी (बीई-II) दिनांक 4 जून 2020, के अनुसार उद्योग और आंतरिक व्यापार, भारत सरकार के संवर्धन विभाग द्वारा जारी "सार्वजनिक खरीद (मेक इन इंडिया को प्राथमिकता), आदेश 2017- संशोधन" पर आदेश और इस संबंध में अन्य दिशानिर्देशों का पालन करेगा</p>	<p>Please note, NATRAX shall follow the order on “Public Procurement (Preference to Make in India), Order 2017- Revision” issued by Department for Promotion of Industry and Internal Trade, Government of India, as per their Order Number P-45021/2/2017-PP (BE-II) dated 4th June 2020 and other guidelines in this regard.</p>



NATRAX
TENDER DOCUMENT

The details of the tender are as mentioned below;

Particular	In Hindi	In English
Tender No.	NATRAX/PROC/C&I/23/51(R1)	NATRAX/PROC/C&I/23/54 (R1)
Name of work	NATRAX पीथमपुर (मध्य प्रदेश) में T-10 के पास कट और पिच टायर परीक्षण ट्रैक के लिए बजरी की 7% ग्रेडिंट कंबाइन सतह (न्यूनतम 30 मिमी से अधिकतम 55 मिमी आकार का तेज धार वाला पत्थर) और आरसीसी फुटपाथ (250 मिमी) का निर्माण।	"Construction of 7% gradient combine surface of gravel (sharp edge stone of size min 30mm to Max. 55mm) & RCC Pavement (250mm) for cut & pitch tyre testing track near T-10" at NATRAX Pithampur (M.P)"
Minimum Eligibility Criteria	<p>1. कानूनी रूप से वैध इकाई: बोली लगाने वाला अनिवार्य रूप से कानूनी रूप से वैध इकाई या तो मालिकाना फर्म, साझेदारी फर्म, प्राइवेट लिमिटेड कंपनी के रूप में होना चाहिए। जेवी/कंसोर्टियम के रूप में बोली लगाने वाले को अनुमति नहीं है</p> <p>2. वित्तीय क्षमता: कम से कम रुपये का औसत वार्षिक वित्तीय कारोबार पिछले 3 वित्तीय वर्षों (2017-18, 2018-19 और 2019-20) में 0.42 करोड़ होना चाहिए।</p> <p>3. तकनीकी क्षमता: पिछले 7 वर्षों में समान कार्य* घटक पूरा किया हो।</p> <p>i. अनुमानित लागत का कम से कम 80% का एक समान कार्य।</p> <p>ii. अनुमानित लागत के कम से कम 50% के दो समान कार्य।</p> <p>iii. अनुमानित लागत के कम से कम 40% के तीन समान कार्य।</p> <p>"समान कार्य* Crust Layer के निर्माण के क्षेत्र में पूरा किया गया कार्य हो (i) प्रूविंग ग्राउंड/टेस्ट ट्रैक सतहों के निर्माण (ii) राजमार्गों, (iii) एक्सप्रेसवे, के निर्माण के क्षेत्र में पूरा किया गया, और उन बोलीदाताओं को प्राथमिकता प्रदान की जाएगी जिनके पास प्रूविंग ग्राउंड/टेस्ट ट्रैक सतहों के निष्पादन का अनुभव है।</p>	<p>1. Legally Valid Entity: The Bidder shall necessarily be a legally valid entity either in the form of Proprietary firm, Partnership firm, Private Limited Company. Bidder in the form of JV/consortium is not permitted</p> <p>2. Financial Capacity: Should have the Average Annual Financial turnover of at least Rs. 42 Lakh in the last 3 financial years (2019-20, 2020-21 & 2021-22).</p> <p>3. Technical Capability: Should have completed Similar works* component in the last 7 years.</p> <p>i. One similar work of at least 80% of estimated cost.</p> <p>ii. Two similar works of at least 50% of estimated cost.</p> <p>iii. Three similar works of at least 40% of estimated cost.</p> <p><i>"Similar Works* Completed in the field of crust layer construction of (i) Construction of Proving Ground/ test tracks surfaces (ii) highways, (iii) expressways, and preference shall be provided bidders who execution experience of Proving Ground/Test Track surfaces</i></p>
Bid Security Amount (EMD)	ईएमडी का मूल्य: INR 42,000/-, राष्ट्रीय मोटर वाहन परीक्षण ट्रैक के पक्ष में होगा और पीथमपुर में एक	The value of the EMD shall be INR 42,000/- favoring National Automotive Test Tracks



NATRAX
TENDER DOCUMENT

	<p>शाखा वाले अनुसूचित बैंक से कम से कम 180 दिनों के लिए वैध निम्न में से किसी भी रूप में होगा (तकनीकी बोली के साथ संलग्न किया जाए)।</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. पीथमपुर में देय डीडी। 2. बैंक गारंटी। 3. बैंकर्स चेक। 	<p>and shall be in any of the following forms valid for at least 180 days from a scheduled bank having a branch at Pithampur (To be enclosed along with the technical bid).</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. DD payable at Pithampur. 2. Bank Guarantee. 3. Banker's Cheque.
Cost of tender documents	निःशुल्क (इच्छुक बोलीदाताओं और NATRAX पर आने वाले बोलीदाताओं को सॉफ्ट कॉपी प्रदान की जाएगी)	Free (soft copy shall be provided to interested bidders & bidders visiting NATRAX)
Sale of tender documents	<p>BOQ और ड्रॉइंग सहित संपूर्ण "निविदा दस्तावेज़" NATRAX वेबसाइट cppp पोर्टल और www.natrax.in से 06.07.2023 को 10.00 बजे से 24.07.2023 को 17:00 बजे तक डाउनलोड किए जा सकते हैं। या सॉफ्ट कॉपी में निविदा दस्तावेज़ नीचे दिए गए विवरण पर सीधे एकत्र किए जा सकते हैं;</p> <p>नेशनल ऑटोमोटिव टेस्ट ट्रैक्स (NATRAX) NH-52, ओल्ड आगरा-मुंबई हाईवे, पीथमपुर फ्लाईओवर के पास, पोस्ट खंडवा (पीथमपुर के पास, जिला धार (M.P.)।</p>	<p>The complete "Tender Documents" including BOQ & Drawings can be downloaded from NATRAX website www.natrax.in from 10.00 hrs onwards 06.07.2023 till 17:00 hrs on 24.07.2023. Or The tender documents in soft copy can be collected directly on below details;</p> <p>National Automotive Test Tracks (NATRAX) NH-52, Old Agra-Mumbai Highway, Near to Pithampur Flyover, Post Khandwa (Near Pithampur, Dist. Dhar (M.P.).</p>
Period of issue of tender documents.		06 July 2023 to 24.07.2023 during office hours (10.00AM till 17:00 PM)
The Last Date of receipt of queries if any,		19 th July 2023 को 17.00 बजे तक। / Up to 17.00 Hrs on 19 th July 2023.
Date for clarification meeting		ऑनलाइन मोड के माध्यम से 21 July 2023 को 3:00 PM बजे / 15:00 Hrs on 21 July 2023, through online mode
Last date/Time for submission of Sealed Bids		25 July 2023 को 15.00 बजे तक मुख्यालय कार्यालय NATRAX में / Up to 15.00 Hrs on 25 th July 2023, at HQ office NATRAX
Date/Time of opening of technical bids.		25 July 2023 को 15.30 बजे मुख्यालय कार्यालय NATRAX में /





	15.30 Hrs on 25 July 2023 at HQ office NATRAX
<ul style="list-style-type: none">• NATRAX बिना कोई कारण बताए निविदा को अस्वीकार/संशोधित/रद्द करने का अधिकार सुरक्षित रखता है।• दस्तावेज़ को हिंदी और अंग्रेजी दोनों भाषाओं में तैयार किया गया है; हालाँकि किसी भी विसंगति के मामले में अंग्रेजी विद्यमान होगा।	<ul style="list-style-type: none">• NATRAX reserves the right to reject/modify/cancel the tender without assigning any reason thereof.• The document has been prepared in both the language Hindi & English; however, in case of any discrepancy the English shall be prevails.

National Automotive Test Tracks (NATRAX)

NH-52, Old Agra-Mumbai Highway, Near to Pithampur Flyover, Post Khandwa (Near Pithampur, Dist. Dhar (M.P.).

Phone: +91-99935 42350, Email: a.prabhakar@natrip.in; anuj.kumar@natrip.in
website: www.natrax.in

